GK. - 1 - L. 2955/1.

Conseil d'Etat - Raad van State
LEGISLATION - WETGEVING
1 JUIL. 1952
Bureau coordination

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 31 mai 1952, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal "complétant les dispositions de l'arrêté royal du 20 décembre 1951, pris en exécution de la loi du 14 octobre 1945, relative aux avoirs bloqués ou temporairement indisponibles, modifiée par la loi du 14 juillet 1951", a donné en sa séance du 4 juin 1952 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 31e Mei 1952 door de Minister van Financiën verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot aanvulling van de bepalingen van het koninklijk besluit dd. 20 December 1951, genomen ter uitvoering van de wet van 14 October 1945 betreffende de geblokkeerde of tijdelijk onbeschikbare activa, gewijzigd bij de wet van 14 Juli 1951", heeft ter zitting van 4 Juni 1952 het volgend advies gegeven:

Le Conseil d'Etat propose d'apporter à l'article 1er des modifications de forme qui figurent dans le texte ci-après :

Article 1er.-

L'article 11 de l'arrêté royal du 20 décembre 1951 est complété par la disposition suivante :

" La notification des numéros des obligations peut être remplacée par celle du nombre de titres portant des numéros pairs et du nombre de titres portant des numéros impairs.".

De Raad van State stelt voor, in artikel 1 vormwijzigingen aan te brengen welke in de onderstaande tekst opgenomen zijn :

Artikel 1.-

Artikel 11 van het koninklijk besluit van 20 December 1951 wordt aangevuld met de volgende bepaling :

" De notificatie van de nummers der obligatiën kan vervangen worden door die van het aantal titels met even nummers en van het aantal titels met oneven nummers.".

La chambre était composée de		De kamer was samengesteld uit	
Messieurs :	J. SUETENS,	premier président du Conseil d'Etat,	président,
de Heren :		eerste-voorzitter van de Raad van State,	voorzitter,
	M. SOMERHAUSEN,	conseillers d'Etat,	
	G. VAN BUNNEN,	raadsheren van State,	
	P. COART-FRESART,	assesseurs de la section de législation,	
	P. ANSIAUX,	bijzitters van de afdeling wetgeving,	
	G. PIQUET,	greffier adjoint,	greffier.
		adjunct-griffier,	griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. VAN BUNNEN.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. VAN BUNNEN.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(signé) G. PIQUET.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(signé) J. SUETENS.

expédition délivrée à M. le Ministre
uitgifte afgeleverd aan de H. Minister
des Finances.
van Financiën.

Le 1952.

De 1952.

Le Greffier du Conseil d'Etat,

De Griffier van de Raad van State.

R. DECKMYN.